/122 cont./

123 half an hour renewed howling and women's screams announced
152 the arrival of Wilhelm and Carlos, who were led up and likewise gave expression to their friendly intentions with words and gestures.

142 /123/ There were mostly small, frail figures with small heads, receding chins, and ugly faces; among the old women there were truly magnificent specimens of witch-models. The
291 women in part wore the triangular uluri, in part a wardrobe garment new to us, a grayish-white bast loop that was drawn over
• 194 the hips and thickened into a small roll. The language in its cadence reminded us not a little of that of the Suyá, with which it had in common the nagging, squeezed habitus and could be immediately distinguished from all the Kulisehu languages by the frequent terminal sound of ts and by the f.

727 It was strange that the Trumaí had let themselves be taken by surprise in this way. Probably they had fled from the Suyá who had plundered their villages and from us at the same time. Their scouts, who were roving about among the Auetó, Yaulapiti, and Kamayurá, probably believed that we would not return directly to the Auetó from the Kamayurá, but would go to Schingú-Koblenz in order to join Perrot and Vogel, whose trip was already known to them, and reach the Auetó harbor on the river. The camp of the fugitives presented a spectacle of
[162] disorder and confusion. There were about 50 persons in all;
[352] numerous small fires were burning beside the brown hammocks, bundles of all kinds lay about and hung from the trees; the shelter-huts of the Auetó plantation remained unused. The
[501] Indians had come in part by way of the canals: a small flotilla of canoes had drawn up in the swampy water nearby, many of them in bad shape and where necessary pasted up merely with lumps of loam.

437 The beijús, the filled gourd bowls, and the cigars were necessarily lacking at this reception. They brought small balls of cotton and asked for beads. Unfortunately, we had given away almost everything to the Kamayurá and could therefore not offer much. With the remains, however, a few

2: Steinen--653 E,D-5 (1884,1887-1888) 1894 SP7 Bacairi
Trumai SP23
Paressi SP19
Bororo SP8

/523/

Appendix.

I. Word List
of the

1. Nahuquá, 2. Yanumakapü-Nahuquá, 3. Mehinakú, 4. Kustenaú, 5. Waurá, 6. Yaulapiti, 7. Auetó, 8. Kamayurá, 9. Trumaí, 10. Paressí, 11. Bororó.

TpB 192 171 The following lists, which I have arranged as uniformly as possible, are limited to substantives, personal pronouns of the first and second person, colors, numbers, negation. With anything else I should necessarily have to enter into grammatical discussions which would lead me too far afield. For this reason I have also been obliged to dispense with any kind of comparison.

TpB 194 171 Anyone who studies the words a little more closely will easily recognize a number of regular forms of phonetic change and will be able to convince himself of the important fact that in the various groups -- especially in a comparison of the Auetó and Kamayurá /Camayura/ with the lingoa geral -- there take place the same softening of the initial sound of the stem that I pointed out for Bakaïrí /Bacairi/ and the Karaiben /Carib/ idioms. Everywhere, it seems, with lawful certainty, we come across the three series of the p-, t-, and k- initial sounds as the oldest possession of the base-languages.

TpB 104 The spelling has been kept as simple as possible. Note only:

a English a as in walk.
y as in York.
v German w.
ɣ guttural fricative, our German ch formed at the middle palate.
š French ch.
ś French c.
ž French z.

/524/

ϑ English th.